

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CÁI NƯỚC
TỈNH CÀ MAU**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 45/2023/HS-ST
Ngày 03 – 8 – 2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CÁI NƯỚC, TỈNH CÀ MAU

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Thanh Hiền.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Võ Tấn Liêm.

Ông Lê Quốc Thới.

- Thư ký phiên tòa: Bà Trần Thu Khiêm – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Cái Nước.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Cái Nước tham gia phiên tòa:
Ông Phan Văn Hậu - Kiểm sát viên.

Ngày 03 tháng 8 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Cái Nước xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 31/2023/TLST-HS ngày 10 tháng 5 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 42/2023/QĐXXST-HS ngày 23 tháng 6 năm 2023, đối với bị cáo:

Họ và tên: Nguyễn Thị C212, sinh năm 1988 tại huyện Cái Nước, tỉnh Cà Mau. Nơi cư trú: Ấp Q, xã B, huyện T, tỉnh C.; nghề nghiệp: Tài xế; trình độ học vấn: 8/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông C212 Thanh Phong (đã chết) và bà Trần Ngọc Lợi (đã chết); vợ: Trần Kiều My, con: 02 người; tiền án, tiền sự: Không; khởi tố, cầm đi khỏi nơi cư trú ngày 16/02/2023; bị cáo tại ngoại có mặt.

- Bị hại:

1. Ông Trịnh Tấn N212, sinh năm 1949; cư trú tại: Ấp T, xã H, huyện C, tỉnh C. (vắng mặt).

2. Ông Trịnh Văn L1, sinh năm 1972 (đã chết).

Cư trú tại: Ấp Q, xã B, huyện T, tỉnh C..

- Người đại diện hợp pháp của bị hại Linh:

1. Ông Trịnh Tấn N212, sinh năm 1949; cư trú tại: Ấp T, xã H, huyện C, tỉnh C. (vắng mặt).

2. Bà C212 Thị Cúc, sinh năm 1952; cư trú tại: Ấp T, xã H, huyện C, tỉnh C . (vắng mặt).

3. Bà C212 Thị Chuyên, sinh năm 1970; cư trú tại: Ấp Q, xã B, huyện T, tỉnh C . (vắng mặt).

4. Ông Trịnh Tấn L2, sinh năm 1996; cư trú tại: Ấp Q, xã B, huyện T, tỉnh C . (có mặt).

5. Ông Trịnh Bửu S, sinh năm 1999; cư trú tại: Ấp Q, xã B, huyện T, tỉnh C . (vắng mặt).

Người đại diện theo ủy quyền của ông Trịnh Bửu S, bà C212 Thị Chuyên:
Ông Trịnh Tấn L2, sinh năm 1996; cư trú tại: Ấp Q, xã B, huyện T, tỉnh C . (Theo văn bản ủy quyền ngày 21/11/2022, ngày 12/12/2022, có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 02 giờ 30 phút ngày 18/11/2022, Nguyễn Thị C212 điều khiển xe ô tô biển số đăng ký 69E-000.12 lưu thông trên tuyến Quốc lộ 1A hướng thành phố Cà Mau đi huyện Cái Nước, trên xe có ông Trịnh Văn L1 ngồi vị trí ghế phụ và ông Trịnh Tấn N212 ngồi vị trí sau tài xế. Khi xe đến đoạn lộ thuộc ấp Lộ Xe, xã Phú Hưng, huyện Cái Nước, tỉnh Cà Mau, Nguyễn thiếu quan sát về phía trước nên xe đang lưu thông va chạm vào phía sau bên trái xe ô tô tải biển số đăng ký 69H-009.68 do Võ Hoàng Thông quản lý đang dừng sát lề phải cùng hướng di chuyển xe của Nguyễn. Tai nạn xảy ra làm ông Trịnh Văn L1 và ông Trịnh Tấn N212 bị thương được mọi người đưa đến Bệnh viện đa khoa huyện Cái Nước cấp cứu, điều trị sau đó ông L1 tử vong.

Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 363/KL-KTHS ngày 22/11/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cà Mau kết luận: Nguyên nhân chết của Trịnh Văn L1 là sốc mất máu cấp do vết thương đứt bó động tĩnh mạch cảnh phải.

Nguyễn Thị C212 điều khiển phương tiện xe ô tô tham gia giao thông đường bộ, đã vi phạm quy tắc giao thông đường bộ do thiếu quan sát, gây tai nạn giao thông, đã vi phạm các hành vi bị nghiêm cấm quy định tại khoản 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ.

Khoản 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ quy định:

...

“23. Hành vi vi phạm quy tắc giao thông đường bộ, hành vi khác gây nguy hiểm cho người và phương tiện tham gia giao thông đường bộ”.

Vật chứng thu giữ gồm: 01 (một) giấy phép lái xe hạng B2, số 960075000120, tên Nguyễn Thị C212, sinh ngày 01/01/1988.

Về trách nhiệm dân sự: Sau khi sự việc xảy ra, đại diện gia đình bị hại Linh yêu cầu Nguyễn Thị C212 bồi thường chi phí mai táng và tổn thất tinh thần số tiền là 260.000.000 đồng, bị hại Nghiệp yêu cầu Nguyễn Thị C212 bồi thường số tiền là 60.000.000 đồng. Hiện đã bồi thường xong nên gia đình bị hại Linh và bị hại Nghiệp có đơn xin bãi nại, không yêu cầu bồi thường gì thêm.

Đối với xe ô tô tải biển số đăng ký 69H-009.68 do Võ Hoàng Thông quản lý bị hư nhẹ, anh Thông không yêu cầu bồi thường.

Tại Cáo trạng số 30/CT-VKS ngày 09 tháng 5 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Cái Nước, tỉnh Cà Mau truy tố bị cáo Nguyễn Thị C212 về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Cái Nước giữ nguyên nội dung cáo trạng đã truy tố đối với bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Nguyễn Thị C212 từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 02 năm đến 03 năm về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*”.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Trả lại cho bị cáo Nguyễn: 01 (một) Giấy phép lái xe hạng B2, số 960075000120 tên Nguyễn Thị C212, sinh ngày 01/01/1988.

Bị cáo Nguyễn, ông L2 không tham gia tranh luận, bị cáo thống nhất với bản luận tội của Viện kiểm sát. Bị cáo trình bày lời nói sau cùng là hoàn cảnh gia đình khó khăn, cha mẹ đều đã chết, bị cáo là lao động chính nuôi vợ và hai con, gia đình có đất nhưng đã cầm cố để bồi thường cho gia đình bị hại nên xin được hưởng án treo để có điều kiện lao động kiếm tiền trả nợ, chuộc đất, lo cho gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Cái Nước, Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, bị hại và người đại diện hợp pháp của bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện là hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Thị C212 thừa nhận hành vi của mình là phạm tội, lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai bị hại, người làm chứng, phù hợp với lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra, phù hợp với biên bản khám nghiệm hiện trường, Bản kết luận giám định pháp y tử thi, Bản kết luận giám định, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án thể hiện: Vào khoảng 02 giờ 30 phút ngày 18/11/2022, Nguyễn Thị C212 điều khiển phương tiện xe ô tô

biển số đăng ký 69E-000.12 lưu thông trên tuyến Quốc lộ 1A hướng thành phố Cà Mau đi huyện Cái Nước chở theo ông Trịnh Văn L1 và ông Trịnh Tấn N212 tham gia giao thông đường bộ. Khi đến khu vực chợ Nhà Phán, thuộc ấp Sở Tại, xã Thạnh Phú, huyện Cái Nước do Nguyễn thiếu quan sát về phía trước nên xe đang lưu thông va chạm vào phía sau bên trái xe ô tô tải biển số đăng ký 69H-009.68 do Võ Hoàng Thông quản lý đang dừng sát lề phải cùng hướng di chuyển xe của Nguyễn. Tai nạn xảy ra làm ông Trịnh Văn L1 và ông Trịnh Tấn N212 bị thương được đưa đến Bệnh viện đa khoa huyện Cái Nước cấp cứu, điều trị, sau đó ông Trịnh Văn L1 đã tử vong. Theo kết luận giám định pháp y tử thi kết luận nguyên nhân chết của ông Trịnh Văn L1 là sốc mất máu cấp do vết thương đứt bó động tĩnh mạch cảnh phải, hành vi của bị cáo đã vi phạm vào hành vi bị nghiêm cấm quy định tại khoản 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ.

Hành vi của bị cáo Nguyễn đã vi phạm pháp luật hình sự; đã xâm hại đến an toàn công cộng, vi phạm các quy định của pháp luật về tham gia giao thông, gây hậu quả dẫn đến chết người.

Khi thực hiện hành vi phạm tội, bị cáo Nguyễn có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự. Mặc dù, ông Trịnh Văn L1 tử vong, ông Trịnh Tấn N212 bị thương tích là do lỗi vô ý từ phía bị cáo, bản thân bị cáo không mong muốn hậu quả xảy ra nhưng ông L1 tử vong, ông N212 bị thương là do xuất phát từ hành vi của bị cáo gây ra.

Với các yếu tố như đã nêu trên, bị cáo Nguyễn Thị C212 đã cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự. Do đó, có căn cứ kết luận Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Cái Nước truy tố bị cáo là có cơ sở, đúng quy định pháp luật.

[3] Xét tính chất, mức độ hành vi do bị cáo gây ra là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm hại đến an toàn công cộng, gây tai nạn giao thông, hậu quả dẫn đến chết người và có người bị thương gây tâm lý lo sợ cho người khác khi tham gia giao thông. Hành vi của bị cáo còn gây ra sự mất mát đau thương cho gia đình người bị hại không có gì bù đắp được. Bị cáo phạm tội thuộc trường hợp nghiêm trọng. Vì vậy, cần có mức hình phạt tương xứng với tính chất, mức độ, hậu quả do hành vi của bị cáo gây ra để có thời gian giáo dục, cải tạo bị cáo để trở thành người có ích cho xã hội.

[4] Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt đối với bị cáo, Hội đồng xét xử có xem xét nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự như: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự; bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự như: Bị cáo là người chưa có tiền án, tiền sự; quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo đã bồi thường xong cho các bị hại; bị hại và gia đình bị hại có đơn xin bãi nại, đồng thời tại phiên tòa ông L2 yêu cầu Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng án treo để bị cáo có điều kiện lao động trả nợ, chuộc đất trong khi hai con của bị cáo còn quá nhỏ; cậu ruột ông Trần Văn Chính là người có công với cách mạng được tặng thưởng Huy chương kháng chiến hạng nhất và ông nội là ông Trần Văn Chấn là thương binh 4/4.

Đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Bị cáo Nguyễn phạm tội với lỗi vô ý, bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nhân thân tốt, có nơi cư trú rõ ràng, ổn định, trước khi phạm tội quá trình sinh sống tại địa phương bị cáo luôn chấp hành tốt quy định chính sách, pháp luật của Nhà nước. Do đó, Hội đồng xét xử xét thấy không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà chỉ xử phạt bị cáo bằng hình phạt tù có điều kiện để cải tạo, giáo dục bị cáo tại địa phương cũng đảm bảo tính răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

[5] Từ những phân tích nêu trên nên đề nghị của đại diện Viện kiểm sát đối với bị cáo là có cơ sở nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[6] Về trách nhiệm bồi thường dân sự: Ông Trịnh Tấn N212 đã nhận số tiền 60.000.000 đồng do bị cáo Nguyễn bồi thường nên không yêu cầu gì thêm; đại diện gia đình bị hại Linh đã nhận tiền bồi thường các khoản theo yêu cầu là 260.000.000 đồng nên không yêu cầu gì thêm về phần dân sự; ông Võ Hoàng Thông và ông Võ Văn Khánh cũng không yêu cầu bồi thường do xe bị hư nhẹ. Do đó, Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét.

[7] Về xử lý vật chứng vụ án: Áp dụng điểm a khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Trả lại cho bị cáo Nguyễn: 01 (một) Giấy phép lái xe hạng B2, số 960075000120 tên Nguyễn Thị C212, sinh ngày 01/01/1988.

[8] Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo Nguyễn Thị C212 phải chịu 200.000 đồng.

[9] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại, người đại diện hợp pháp của bị hại có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 3 Điều 106, khoản 2 Điều 135 và khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Thị C212 phạm tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*”.

2. Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Thị C212 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo; thời gian thử thách 03 năm tính từ ngày tuyên án sơ thẩm 03/8/2023.

Giao Nguyễn Thị C212 cho Ủy ban nhân dân xã Hưng Mỹ, huyện Cái Nước,

tỉnh Cà Mau giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo khoản 3 Điều 92 Luật Thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì có thể bị buộc phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3. Về xử lý vật chứng:

Trả lại cho bị cáo Nguyễn Thị C212: 01 (một) Giấy phép lái xe hạng B2, số 960075000120 tên Nguyễn Thị C212, sinh ngày 01/01/1988.

(Số vật chứng này do Chi cục Thi hành án dân sự huyện Cái Nước đang quản lý theo Biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản ngày 11/5/2023)

4. Về án phí: Buộc bị cáo Nguyễn Thị C212 phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm, nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Cái Nước khi án có hiệu lực pháp luật.

Án xử sơ thẩm công khai, bị cáo Nguyễn, ông L2 có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; ông N212, bà C1 vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết công khai.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Phòng KTNV&THA TAND tỉnh Cà Mau;
- VKSND tỉnh Cà Mau;
- VKSND huyện Cái Nước;
- Công an huyện Cái Nước;
- Chi cục THADS huyện Cái Nước;
- Sở tư pháp tỉnh Cà Mau;
- Bị cáo; Người tham gia tố tụng khác;
- Ủy ban nhân dân xã Hưng Mỹ;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Trần Thanh Hiền